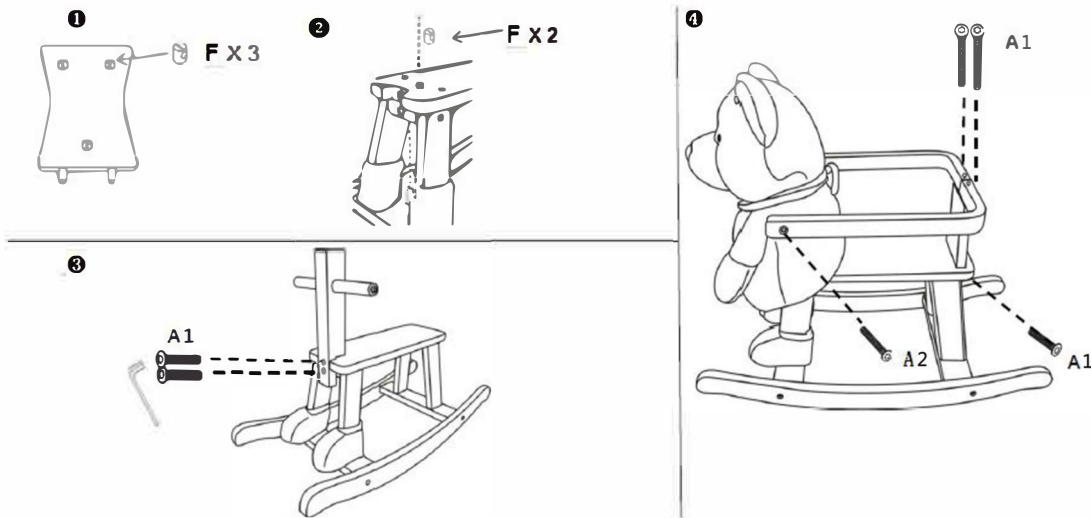
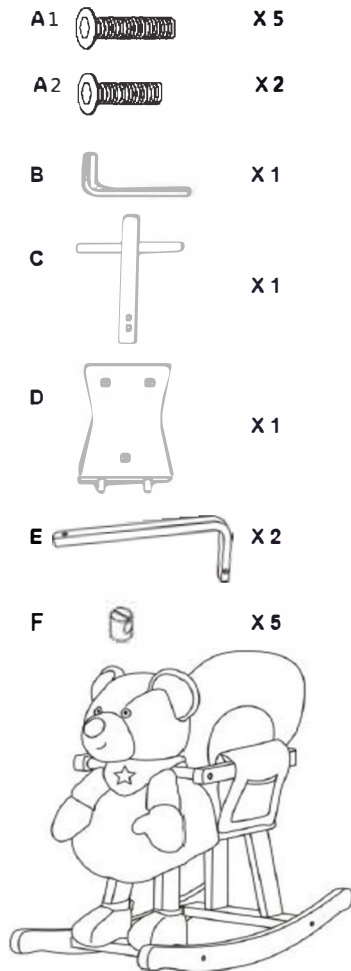


DE: Gebrauchsanweisung
SE: Bruksanvisning
CZ: Návod k použití
HR: Uputa za korištenje
SI: Navodila za uporabo
SK: Návod na použitie

Max. 30 kg Altersempfehlung: 12M+
Max. 30 kg Rekomenderat ålder: 12M+
Max. 30 kg Doporučený věk: 12 měsíců +
Maks. 30 kg Dobna preporuka: 12M+
Maks. 30 kg Priporočena starost: 12 mesecev +
Max. 30 kg Odporúčaný vek: 12 M+

HU: Használati útmutató
BG: Упътване за употреба
RS: Uputstvo za upotrebu
RO: Instrucțiuni de utilizare
FR: Mode d'emploi

Max. 30 kg Ajánlott kor: 12M+
Максимум 30 кг Препоръчителна възраст: 12 м +
Maks. 30 kg Preporučeno za uzrast: 12+ m
Max. 30 kg Vârsta recomandată: 12 luni+
Max. 30 kg Âge recomandé: 12M+



ACHTUNG:

- Der Aufbau muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Aufgrund von Kleinteilen und Kanten, halten Sie Kinder während des Aufbaus fern.
- Nur unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden.
- Prüfen Sie das Spielzeug regelmäßig auf lose oder beschädigte Teile.
- Auf ebenem Untergrund verwenden. Nicht in der Nähe von Abhängen, geneigten Einfahrten, Hügeln, Straßen, Schwimmbecken oder anderen Gewässern verwenden.
- Kinder sollten bei der Benutzung stets Schuhe tragen.
- Nur jeweils ein Kind darf das Spielzeug benutzen.
- Entfernen Sie vor Verwendung alle Verpackungsteile und Schilder.
- Von offenem Feuer fernhalten.
- Das Stofftier ist per Hand waschbar.

ACHTUNG! Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt schaukeln oder spielen.

ACHTUNG! Erstickungsgefahr durch verschluckbare Kleinteile.

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung für eine spätere Verwendung auf.

OBS!

- Produkt måste monteras av vuxen person. På grund av små delar och vassa kanter, bör barn hållas undan under montering.
- Används endast under uppsikt av vuxen person.
- Kontrollera leksaken regelbundet på lösa eller skadade delar.
- Används på plan yta. Används ej i närheten av backar, sluttande infarter, kullar, gator, simbassänger eller vattendrag.
- Barn bör alltid ha skor på sig under användning.
- Leksaken får endast användas av ett barn i taget.
- Avlägsna alla förpackningsdelar och skyltar före första användning.
- Håll produkten borta från öppen eld.
- Materialet kan tvättas för hand.

OBS! Låt barn aldrig gunga eller leka utan uppsikt.

OBS! Små delar kan sväljas och utgöra risk för kvävning.

Spara bruksanvisningen för framtida behov.

POZOR:

- Montáž musí provést dospělá osoba. Kvůli součástkám a hranám se děti nesmí pohybovat v blízkosti montáže.
- Používejte pouze pod dozorem dospělé osoby.
- Pravidelně kontrolujte hračku kvůli uvolněným a poškozeným dílům.
- Používejte pouze na rovném povrchu. Nepoužívejte v blízkosti svahů, vjezdů, kopců, silnic, bazénů nebo jiných toků.
- Děti by měli při používání nosit vždy obuv.
- Hračku smí používat vždy jen jedno dítě.
- Před použitím odstraňte veškeré balení a štítky.
- Udržujte v dostatečné vzdálenosti od otevřeného ohně.
- Látkovou hračku lze prát v ruce.

POZOR! Nenechávejte děti bez dozoru při houpání nebo hraní.

POZOR: Nebezpečí udušení malými částmi, které lze spolknout.

Uchovejte návod pro pozdější použití.

PAŽNJA:

- Sastavljanje treba izvršiti odrasla osoba. Zbog sitnih dijelova i rubova, držite djecu podalje tijekom sastavljanja proizvoda.
- Koristiti samo pod nadzorom odrasle osobe.
- Redovito provjeravajte igračku na labave ili oštećene dijelove.
- Koristiti samo na ravnoj površini. Ne koristiti u blizini strmina, strmih kolnih ulaza, brežuljaka, ulica, bazena ili drugih voda.
- Djeca bi pri korištenju trebala uvijek nositi cipele.
- Namijenjeno za korištenje od strane jednog djeteta.
- Prije korištenja uklonite ambalažni material i naljepnice.
- Držati podalje od otvorene vatre.
- Plišana životinja je ručno periva.

PAŽNJA! Nikada ne ostavljajte djecu bez nadzora da se ljuļaju ili igraju.

PAŽNJA! Postoji opasnost od gušenja zbog sitnih dijelova koji se mogu progutati.

Sačuvajte uputu za korištenje kao podsjetnik.

POZOR:

- Izdelek mora sestaviti odrasla oseba. Otroci se zaradi majhnih delov in robov med montažo ne smejo nahajati v bližini.
- Uporaba je dovoljena samo pod nadzorom odrasle osebe.
- Redno preverjajte, ali ima igračo nepritrjene ali poškodovane dele.
- Uporablajte na ravni površini. Ne uporabljajte v bližini brežin, nagnjenih dovozov, hribov, cest, bazenov ali drugih voda.
- Otroci morajo med uporabo vedno nositi čevlje.
- Igračo lahko vedno uporablja samo en otrok.
- Pred uporabo odstranite vse dele embalaže in oznake.
- Ne izpostavljajte bližini ognja.
- Igračo lahko ročno operete.

POZOR! Otrok se ne sme zibati ali igrati brez nadzora.

POZOR! Nevarnost zadušitve z majhnimi delci, ki jih otrok lahko pogoltne.

Navodila za uporabo shranite za poznejšo uporabo.

POZOR!

- Montáž musí vykonávať dospelá osoba. Počas montáže držte svoje deti v bezpečnej vzdialenosti z dôvodu malých dielov a hrán.
- Používať len pod dozorom dospeléj osoby.
- Výrobok pravidelne kontrolujte, či nemá uvoľnené alebo poškodené diely.
- Používajte na rovnom povrchu. Nepoužívajte v blízkosti svahov, šikmej príjazdovej cesty, kopcov, ciest, bazénov alebo podobných vodných zariadení.
- Počas používania by mali deti nosiť topánky.
- Výrobok smie používať len jedno dieťa.
- Pred použitím odstráňte všetky obaly a štítky.
- Chráňte pred otvoreným ohňom.
- Látkové zvieratko treba prať v rukách.

POZOR! Nenechávajte svoje deti bez dozoru hochať sa alebo hrať sa s výrobkom.

POZOR! Hrozí nebezpečenstvo udusenia v dôsledku malých, ľahko prehĺtnuteľných častí.

Uschovajte návod na použitie, aby ste si ho v prípade potreby mohli kedykoľvek opäť prečítať.

ВНИМАНИЕ:

- Сглобяването трябва да се извърши от възрастен. Поради наличието на малки части и ръбове, дръжте децата далеч по време на сглобяването.
- Да се използва само под надзора на възрастни.
- Редовно проверявайте играчката за разхлабени или повредени части.
- Използвайте върху равна повърхност. Не използвайте близо до склонове, наклонени входни алеи, хълмове, улици, плавни или други водни басейни.
- При употреба децата трябва винаги да носят обувки.
- Играчката не бива да се ползва от няколко деца едновременно, а само от едно дете.
- Преди употреба отстранете всички опаковъчни материали и табели.
- Пазете от открит огън.
- Животното от плат се пере на ръка.

ВНИМАНИЕ! Не оставяйте децата да се люлеят и да си играят без надзор.

ВНИМАНИЕ! Опасност от задушаване поради малки части, които могат да се глътнат.

Запазете упътването за употреба за използване на по-късен етап.

FIGYELEM:

- Az összeszerelést felnőttnek kell elvégeznie. Az apró alkatrészek és élek miatt összeszerelés közben tartsa távol a gyermekeket.
- Csak felnőtt felügyeletével használható.
- Rendszeresen ellenőrizze a játékot, hogy nincsenek-e rajta meglazult vagy sérült alkatrészek.
- Csak sík felületen használható. Ne használja lejtők, lejtős felhajtók, dombok, utak, úszómedencék vagy más vízfelületek közelében.
- A gyerekeknek használat közben mindig cipőt kell viselniük.
- Egyszerre csak egy gyermek használhatja a játékot.
- Használat előtt távolítsa el az összes csomagolást és címkét.
- Nyílt lángtól távol tartandó.
- A plüssállat kézzel mosható.

FIGYELEM! Ne engedje, hogy a gyermekek őrizetlenül hintázzanak vagy játsszanak.

FIGYELEM! Fulladásveszély áll fenn a lenyelhető apró alkatrészek miatt.

Őrizze meg a használati útmutatót későbbi használatra.

PAŽNJA:

- Sklapanje proizvoda mora da izvrši odrasla osoba. Zbog sitnih delova i ivica držite decu na sigurnoj udaljenosti tokom montaže.
- Koristiti isključivo u prisustvu odraslih.
- Redovno proveravajte igračku da li su delovi olabavljeni ili oštećeni.
- Koristiti na ravnim površinama. Ne koristiti u blizini strmina, strmih ulaza, brda, ulica, bazena ili drugih voda.
- Deca bi trebalo uvek da nose obuću tokom korišćenja.
- Samo jedno dete sme istovremeno da koristi igračku.
- Pre upotrebe uklonite svu ambalažu i sve etikete.
- Čuvati dalje od otvorenog plamena.
- Plišana igračka se može prati ručno.

PAŽNJA! Ne ostavljajte decu da se ljuļaju ili igraju bez nadzora.

PAŽNJA! Postoji opasnost od gušenja zbog sitnih delova.

Sačuvajte ovo uputstvo za kasniju upotrebu.

ATENȚIE:

- Produsul trebuie asamblat de către un adult. Țineți copiii departe în timpul asamblării, din cauza pieselor și marginilor mici.
- A se folosi doar sub supravegherea unui adult.
- Verificați jucăria în mod regulat pentru a depista piesele slăbite sau deteriorate.
- A se utiliza pe o suprafață netedă. A nu se utiliza în apropierea pantelor, aleilor de acces în pantă, a dealurilor, a drumurilor, a bazinelor de înot sau a altor ape.
- Copilul trebuie să poarte întotdeauna încălțăminte în timpul utilizării produsului.
- Jucăria nu poate fi folosită de mai mult de un copil simultan.
- Îndepărtați toate ambalajele și etichetele înainte de prima utilizare.
- A se ține departe de flăcările deschise.
- Animalul de pluș se poate spăla de mână.

ATENȚIE! Nu permiteți copiilor nesupravegheați să se joace sau să se legene.

ATENȚIE! Pericol de sufocare din cauza pieselor mici care pot fi înghițite cu ușurință.

Păstrați aceste instrucțiuni pentru o utilizare ulterioară.

ATTENTION:

- Le montage doit être effectué par un adulte. En raison des petites pièces et des arêtes, maintenez les enfants à distance pendant le montage.
- Utiliser uniquement sous la surveillance d'un adulte.
- Contrôlez régulièrement l'absence de pièces lâches ou endommagées sur le jouet.
- Utiliser sur une surface plane. Ne pas utiliser à proximité de pentes, d'allées inclinées, de collines, de routes, de piscines ou d'autres plans d'eau.
- Les enfants doivent toujours porter des chaussures lors de l'utilisation.
- UN enfant à la fois peut utiliser le jouet.
- Avant l'utilisation, retirez toutes les pièces d'emballages et étiquettes.
- Tenir à distance des flammes.
- La peluche se lave à la main.

ATTENTION! Ne laissez pas les enfants se balancer ou jouer sans surveillance.

ATTENTION! Risque d'étouffement dû aux petites pièces qui peuvent être avalées.

Conservez le mode d'emploi pour une utilisation ultérieure.

80860026/01

XXXLutz KG,
Roemerstrasse 39,
AT-4600 Wels, Austria
www.my-baby-lou.com

